

Test: Screenreader und PDF 2007/2008 Window-Eyes 6.1

1. Das Wichtigste auf einen Blick
2. Die Ergebnistabelle

■ 1. Das Wichtigste auf einen Blick

Das Ergebnis des Window-Eyes Tests ist ernüchternd. Überschriften werden nicht erkannt, Listen ebenso wenig, die Spalten- und Zeilenüberschriften von Tabellen werden beim wandern durch die Datenzellen nicht mit vorgelesen. Einiges funktioniert immerhin:

- Das Springen von Absatz zu Absatz ist möglich - sofern es sich um "echte", also einzeln mit dem <P> -Tag ausgezeichnete Absätze handelt.
- Links werden erkannt und sind aktivierbar.
- Die Original- oder Alternativtexte von Bildern werden vorgelesen.
- Bei Tabellen wird die Anzahl der Reihen und Spalten angesagt.
- Lesezeichen sind mit dem Screenreader bedienbar.

■ 2. Die Ergebnistabelle

Sie können folgende Testabschnitte anspringen:

- Überschriften
- Listen
- Zitate
- Absätze
- Sprachwechsel
- Links
- Bilder
- Tabellen
- Lesezeichen / Inhaltsverzeichnisse

Window Eyes

(Dieses Produkt mit anderen vergleichen)

1. Überschriften

Datum der Erhebung	15.02.2007
Anbieter / Hersteller / Firma	GW Micro
weiterer Produktname / Version	6.1
1.1 Werden Überschriften, die in Word mit den entsprechenden Formatvorlagen ausgezeichnet und nicht in Acrobat nachbearbeitet wurden, als solche erkannt?	nein
1.2 Werden Überschriften, die mit den Standard-Tags <H1> bis <H6> ausgezeichnet sind, als solche erkannt?	nein
1.3 Werden Überschriften, die nicht mit den Standardtags (<H1> bis <H6>) ausgezeichnet sind, aber der richtigen Rolle zugeordnet sind, als solche erkannt?	nein
1.4 Kann man zur nächsten Überschrift springen?	nein
1.5 Kann man zur nächsten Überschrift derselben Ebene springen?	nein
1.6 Kann man zur übergeordneten Überschrift springen?	nein
1.7 Wird die Überschriftenebene beim Vorlesen angesagt?	nein
1.8 Ist es einstellbar, ob die Überschriftenebene beim Vorlesen angesagt wird?	nein

2. Listen

2.1 Werden korrekt getaggte Listen vom Screenreader erkannt?	nein
2.2 Wird eine Liste als solche angekündigt?	nein

2.3 Wird die Anzahl der Listeneinträge ausgegeben?	nein
2.4 Kann man zum nächsten Listeneintrag springen?	nein
2.5 Kann man zum Listeneinde springen?	nein
2.6 Kann man die gesamte Liste überspringen?	nein
2.7 Wird man darüber informiert, ob eine Liste verschachtelte Listen enthält?	nein
2.8 Ist beim Navigieren innerhalb verschachtelter Listen klar, auf welcher Verschachtelungsebene man sich gerade befindet?	nein
2.9 Werden bei nummerierten Listen die Nummern ausgegeben?	ja

3. Zitate

3.1 Werden Zitate erkannt?	nein
3.2 Wenn ja: Wie werden Zitate angekündigt?	entfällt
3.3 Kann man ein komplettes Zitat (auch aus mehreren p-Absätzen) überspringen und beim nächsten „normalen“ Block weiter lesen?	entfällt
3.4 Kann man zum nächsten Zitat springen?	entfällt

4. Absätze

4.1 Kann man zum nächsten Absatz springen?	teilweise
4.2 Gibt es einen praktischen Unterschied zwischen echten Absätzen (<P>...</P>) und doppelten Zeilenumbrüchen?	teilweise

5. Sprachwechsel

5.1 Beachten Screenreader die angegebene Hauptsprache in PDFs?	nein
5.2 Werden Sprachwechsel in PDFs korrekt umgesetzt?	entfällt

6. Links

6.1 Sind entsprechend der Adobe-Anleitung getaggte Links aktivierbar?	ja ¹
6.2 Funktionieren Sprunglinks (Anker) innerhalb des Dokuments korrekt?	ja
6.3 Sind in den Lesezeichen abgelegte externe Links aktivierbar?	ja
6.4 Werden in den Lesezeichen abgelegte externe Links beim Öffnen eines Dokuments angekündigt?	nein ²
6.5 Werden in den Lesezeichen abgelegte externe Links in der Linkliste aufgeführt?	nein ³

7. Bilder

7.1 Wird der Alternativtext von Bildern vorgelesen?	ja
7.2 Wird der Originaltext von Bildern vorgelesen?	ja
7.3 Was wird vorgelesen, wenn Original- und Alternativtext vorhanden sind?	nur Alternativtext

8. Tabellen

8.1 Gibt der Screenreader die Anzahl der Reihen und Spalten einer Tabelle aus?	ja
--	----

8.2 Liest der Screenreader beim Wandern durch die Datenzellen den Inhalt von mit <TH> ausgezeichneten Überschriftenzellen mit vor?	nein ⁴
8.3 Liest der Screenreader beim Wandern durch die Datenzellen die Überschriften der ersten Zeile und der ersten Spalte auch dann mit vor, wenn sie nicht mit <TH>, sondern nur mit <TD> ausgezeichnet sind?	nein

9. Lesezeichen / Inhaltsverzeichnisse

9.1 Sind die Lesezeichen mit dem Screenreader bedienbar?	ja
9.2 Wird verständlich ausgegeben, auf welcher hierarchischen Ebene sich ein Lesezeichen befindet?	ja ⁵
9.3 Hat die Auszeichnung mit den Strukturelementen <TOC> und <TOCI> Einfluss auf die Ausgabe?	ja

■ Links

1. [http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader PDF 2008&kommentiert=true&dataNo=4,6,0#help](http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader%20PDF%202008&kommentiert=true&dataNo=4,6,0#help)
2. [http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader PDF 2008&kommentiert=true&dataNo=4,6,3#help](http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader%20PDF%202008&kommentiert=true&dataNo=4,6,3#help)
3. [http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader PDF 2008&kommentiert=true&dataNo=4,6,4#help](http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader%20PDF%202008&kommentiert=true&dataNo=4,6,4#help)
4. [http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader PDF 2008&kommentiert=true&dataNo=4,8,1#help](http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader%20PDF%202008&kommentiert=true&dataNo=4,8,1#help)
5. [http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader PDF 2008&kommentiert=true&dataNo=4,9,1#help](http://incobs.info/produktinfos/screenreader/Archiv/pdf/window_eyes.php?prodCat=Screenreader%20PDF%202008&kommentiert=true&dataNo=4,9,1#help)